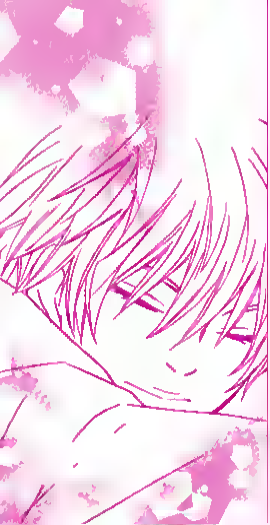


Devil's Baby-Sitter
by Kanaru Kikuchi

Oneshot

Credits:

Translator:
Chache

Scanner, proofer, editor & colorist:
Kaisa

Wishing Stars Scanlations

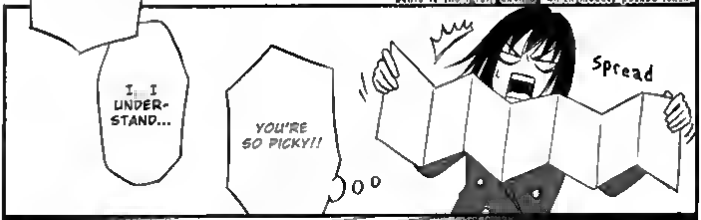
OH CRAP! HE'S ARAI!
THUD
OWW
BAM
The person who helped me was a committed delinquent
RUN!
デビルベビーシッター
DEVIL'S BABY-SITTER

デビルベビー・シッター

He really looks awesome
Run Run Run
THANK YOU VERY MUCH! YOU SAVED ME!
It even made my heart beat, but
swiftly
GIVE ME YOUR MONEY, UGLY
You too!!!

His name is Arai Shouji, a sophomore in Korokedake High School (Delinquente School)
He's ferocious Habit brawling
He'll beat everyone who stands in his way
He'll hunt down every one who escapes until the very end
FROM TODAY ONWARD YOU'LL BECOME MY DOG
!!!
I'VE DECIDED
And when you're caught

After that happened
STARTING TOMORROW YOU'LL MAKE A *BENTO FOR ME.
HUH?!
I'LL KILL YOU IF YOU DON'T!
I'LL ALSO KILL YOU IF IT TASTES BAD!!
KILL
SHOW
Ingredients List
I'LL ALSO KILL YOU IF YOU MAKE FOODS THAT I HATE!!
*bento is short for obento, an informal Japanese word meaning packed lunch.


Spread
I... I UNDERSTAND...
YOU'RE SO PICKY!!

Aral is a do-what-ever he-want prince.
Woke up at 5 am.
Sizzle
Kurokedake High School
Tiele

WHAT ARE YOU DOING?
GRAB
!!

PLEASE LET GO OF ME!
ゴン
HIT
ゴン
HIT

HIGH SCHOOL
WHAT THE, CALLING ME IN SUCH A PLACE...

A hell like every-day life...
LET'S GO, UGLY.

!!!
THUD
ドサッ

And then,
after having been slaved by an awful master, two weeks had passed.
Ding dong
PRURURURU
PRURURURU
PRURURURU
OH MY GOD SHE'S WITH SOME GUY FROM KURO-KEDAKE HIGH?!
Hatena?
Hatena?
Hatena?
SOME SAY THEY'RE DATING...
WE BETTER NOT GET CLOSE TO HER...
Heartless, eh. I can feel isolation.
PRURURURU
PRURURURU
PRURURURU
Did I do something?!
Calling: Arai Shouji
See You
CLICK
Before it gets worst.
WHY DID YOU TURN OFF YOUR PHONE?

I'LL KILL YOU
Before I get killed.

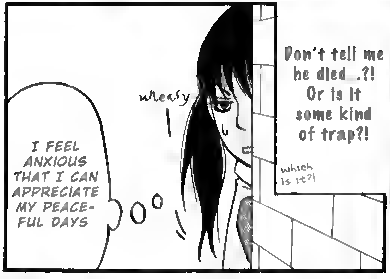
Caught in the end
...I... I WON'T SEE YOU AGAIN.
I need to escape immediately.
GRAB
DO YOU REALLY THINK YOU CAN ESCAPE FROM ME?
OH MY?
Tsk!?

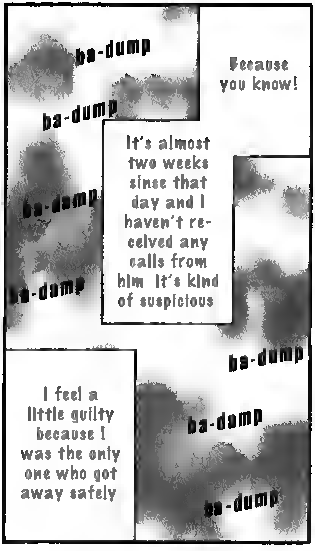
LET ME GO.
break free
PLEASE PLAY WITH US, TOO.
THE GIRL FROM THE OTHER DAY AND ARAI-KUN
HEY, YOU PIGGY. DON'T YOU DARE TOUCH MY PROPERTY!!
WE THANK YOU FOR THE OTHER DAY
BAM
DON'T INTER-RUPT US, ARAI!!
Right now, all I can do is escape
!!

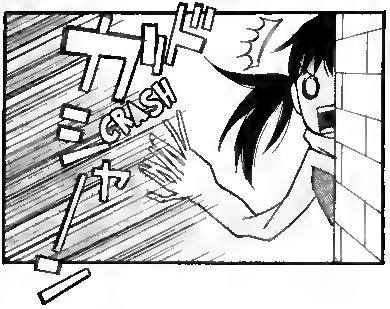
I don't care whatever happens to that guy...

pi-po
pi-po
pi-po

SIGH
I CAME!!
Arai Liquor Shop
What am I doing?!


Don't tell me he died...?! Or is it some kind of trap?!
wheezy
I FEEL ANXIOUS THAT I CAN APPRECIATE MY PEACE-FUL DAYS


ba-dump
Because you know!
ba-dump
It's almost two weeks since that day and I haven't received any calls from him It's kind of suspicious
ba-dump
ba-dump
ba-dump
I feel a little guilty because I was the only one who got away safely
ba-dump
ba-dump


CRASH

Arai Liquor Shop
!!!
...?!!
Perks
Guzshhh

ARAI?!
UGH

IT'S NO GOOD, EH
Tsk
LIFT
RO-ROBBERY?!
...NAO...

Huh?
I WANT TO SEE NAO...
gasp
HUH?
HIT
Shut up.
WAIT!
appear
NAO?

What's happening!!!
THAT'S ALL.
Arai
NAO—!!
HUH ..?!
No way!!
Tears?!

RIGHT NOW, SHOUJI
Chew Chew
IS BACK TO BEING 7 YEARS OLD
HIT
GEEZ. HOW LONG ARE YOU GOING TO STAY LIKE THAT, YOU STUPID SON?
UWA-AAA
HOW PATHETIC HE GOT HIT IN THE HEAD WHILE FIGHTING AND NOW HE'S LIKE THAT
Fa-thur
Now, want some~?
AND HE DOESN'T RETURN TO NORMAL EVEN IF I HIT HIM MANY TIMES
...
FA-FATHER, YOUR OPPONENT IS JUST A 7 YEAR OLD KID
It hurts—
Shut up—n
LIKE FATHER LIKE SON
Gold

DO AS YOU LIKE!!
HUH-!!
I HAVE TO MAKE SOME DE-LIVERIES. I DON'T HAVE TIME TO DEAL WITH YOU!!
I'M GOING HOME, TOO!
I DON'T LIKE THIS PLACE
I WANT TO BE WITH NAO
GRAB
UWA-AA
I DON'T WANT NAO TO GO HOME!!

Even a mad dog can look this cute if you get attached to it.
What should I do?
Stick
ZZZ
...
And, if you look closely, he has a pretty face...
Got tired of crying and fell asleep
AND NOW THE DOG IS YOU
This guy is a devil without blood or tears.
NAO
UGH
Gasp
NO. NO. NO. NO.
MMM
huff huff

Arai
...
HE'S HERE AGAIN, ARAI FROM KURO-KEDAKE HIGH
TO MAKE THAT ARAI MEET YOU AFTER SCHOOL,
THE RUMORS MUST BE TRUE
dash
I don't need to be confused!
←Katagiri Nao
murmur
murmur
THEY SAY THAT KATAGIRI-SAN IS THE DON OF THE SHADOW
...

What do you mean by "DON?"
なお
I AM.
I TOLD YOU NOT TO GO TO MY SCHOOL. YOU STAND OUT TOO MUCH
AND I DIDN'T GIVE YOU PERMISSION TO COME IN MY HOUSE.
snub
NAO ARE YOU MAD?
UWAAAA
You too mom
NAO! TREAT HIM MORE KINDLY!
Here, it's Shou-kun's favorite strawberry cake.
FEEDING HIM ISN'T ALLOWED.
BAM
LOCK
HEY YOU!
Strawberry cake.
Anyway,
this guy hates me, right?!

This guy made me his dog up until now.
DOES NAO HATE ME?
OF-OF COURSE!!
UGH
...
NOT...

bye bye
Right?
hit
I DIDN'T SAY I LIKE YOU.
I LIKE YOU TOO!!
hiding
...
butt
Hide

He's cute that I can't help it.
I CAN SEE YOU.
stare
I WON'T GET ANGRY SO, LET'S GO HOME TOGETHER
SHOU-KUN
twitch
TWITCH

NAO!
HMM?
REALLY?
Here, a present
FOR ME?
But he's a 7 year old kid.
There's no way I'll be serious.
I MADE IT MYSELF.

Happy Birth-day!
IT REALLY LOOKS GOOD ON NAO. SO CUTE
I LIKE NAO THE BEST!
Why does he know my birthday?

What's with this irregularity?
If you treat me like this
THANKS
I'M HAPPY.
4e
4e
4e

WHA-
blush

I'll come to like you.
RUN!
AH, HEY
SHOU-KUN, ARE YOU ASLEEP?
NAO...
.. I LIKE YOU

But when his memories come back,
Nao
will he think of me as his dog again?
Ding dong

Don't tell me his memories already came back?
Why is Shou-kun not here?
IT'S STRANGE
NO, I'M SURE HE'S JUST HIDING
OPEN
HERE?

SPEAK UP.
?
YOU'RE STILL ALIVE, EH.
PELIN-QUENTS
?!

Eh?
Shou-kun?!
What the?!
HIT
WHAT NOW?

ARE YOU OKAY?! DOES IT HURT?!
Shake shake
NAO!!
AHAHA
WAHAHA! HE SAID, "ARE YOU OKAY?!" "DOES IT HURT?!" ARE YOU FOR REAL?!
HE'S CRYING, EWWWW—
IS THIS GUY REALLY ARA!?!
What should I do?

SHOU-KUN...!!
SHOU-KUN, STAND BACK.
WHOOSH
DON'T YOU DARE TOUCH NAO!!

ahaha
I...
HEY, WAS THAT ON PUR-POSE?
THAT REALLY PISSED ME OFF.
I need to protect Shou-kun!!

イヤ
This girl is annoying.
SHOU-KUN!
He'll die if this goes on.
COME BACK, ARAI!

I don't care if you forget about me!
ARAI!
ARAI!
THUD
BAM
HE'S TOO WEAK HOW BORING

WE HAVEN'T PLAYED ENOUGH YET.
NO.
PLAY WITH US IN EXCHANGE FOR HIM
LET ME GO!
BITE
OW, OW, OW, OW.
YOU BITCH. HOW DARE YOU!
TIGHTEN
ARGH
grab

AH, I SURE SLEPT WELL
HEY, WHAT'S WITH THESE WOUNDS?
?
ARAI?
HUH, ISN'T HE DIFFERENT FROM BEFORE?
DID YOU DO THIS?
OW, OW, OW.

GET OUT OF THE WAY, UGLY.
He really did come back...

Aren't I okay with this? I'm saved.
"I like Nao the best."
But somehow

I can't stop my tears.
YOU IDIOT, WHY ARE YOU FEELING DOWN, HUH?!
Because you're not cute anymore

I can't stop my tears.
YOU IDIOT, WHY ARE YOU FEELING DOWN, HUH?!
Because you're not cute anymore.

Did the 7 year old Shou-kun really disappear?
You're even tres-passing.
HE'S ARAI FROM KURO-KEDAKE HIGH
SCARY
...
WALK A LITTLE FASTER
I still haven't said that very important phrase.
I LIKE YOU

DID YOU SAY SOMETHING?
NOT REALLY
The words that I couldn't say.
...
I STILL HAVEN'T RECEIVED THE THANK YOU PRESENT FOR THAT CHEAP BEAR

MY BIRTHDAY IS NEXT MONTH.
EH?

I REALLY DON'T WANT TO REMEMBER IT.
But Arai's face turned red when he said that.
YOU REMEMBER?!
...DON'T TELL ME, YOU'RE JUST ACTING?!
NO WAY IN HELL!!
It's gross

If I tease him a little
YOU SAID YOU LIKE ME, RIGHT?
SHUT UP.
he's also unlikely disturbed.
Let's celebrate with a strawberry cake...
The words he said when he was "7 years old" is his real feelings.
I'LL KILL YOU IF YOU SAY ANYTHING ELSE
It's confirmed.
Devil's Baby-Sitter / The End